

# INNAN VINKYLEN TAS I BRUK

Apparaten som du har köpt är en vinkyl (wine cellar) som uteslutande är avsedd för lagring av viner.


**För att du skall få mesta möjliga utbyte av din apparat rekommenderar vi att du läser bruksanvisningen noggrant. Här finner du en beskrivning av apparaten och goda råd om lagring av viner.**

**Spar detta häfte som referensmaterial.**

1. Ta av emballaget och försäkra dig om att dörren går att stänga ordentligt. Återförsäljaren skall upplysas om eventuella skador senast 24 timmar efter leverans.
2. Vi rekommenderar att du väntar minst två timmar innan du tar apparaten i funktion. Denna tid krävs för att kylsystemet skall fungera på bästa sätt.
3. Se till att installationen och den elektriska anslutningen av vinkylan görs av en behörig fackman i enlighet med tillverkarens anvisningar och gällande bestämmelser.

## MILJÖRÅD


### 1. Förpackning

Förpackningsmaterialet kan återvinnas till 100 %, vilket framgår av återvinningssymbolen . Följ lokala bestämmelser när förpackningen skall kasseras. Förpackningsmaterialet (plastpåsar, delar i styrenplast o.s.v.) skall förvaras utom räckhåll för barn, eftersom det kan vara farligt.

### 2. Skrotning

Denna produkt är tillverkad av material som kan återvinnas.

Denna produkt är märkt enligt direktiv 2002/96/EG beträffande kassering av elektriskt och elektroniskt avfall. Genom att säkerställa en korrekt kassering av denna produkt bidrar du till att förhindra potentiella, negativa konsekvenser för vår miljö och vår hälsa, vilket däremot kan bli följderna om produkten inte hanteras på rätt sätt.

 på produkten, eller i medföljande dokumentation, visar att denna produkt inte får behandlas som vanligt hushållsavfall. Den skall i stället lämnas in på en lämplig uppsamlingsplats för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning. Klipp av elsladden innan apparaten skrotas så att apparaten blir obrukbar. Avlägsna även dörrar och hyllplan så att barn inte kan stängas in i apparaten.

Följ lokala bestämmelser om avfallshantering när apparaten skall skrotas. Lämnas in till en återvinningscentral. Lämnas aldrig någonsin apparaten obebakad, eftersom den kan vara farlig för barn.

För mer information om hantering, återvinning och återanvändning av denna produkt, var god

kontakta de lokala myndigheterna, ortens sophanteringstjänst eller butiken där produkten inhandlades.

### Information:

Denna apparat innehåller varken CFC. Kylsystemet innehåller R134a (HFC) eller R600a (HC), se typskylten på apparatens insida. Apparater som innehåller isobutan (R600a): Isobutan är en miljövänlig naturgas. Den är däremot lättantändlig. Det är därför av största vikt att kontrollera att kylsystemets rörledningar inte är skadade.

### EU-försäkran om överensstämmelse

- Denna apparat har formgivits, tillverkats och sålts i överensstämmelse med:
  - Säkerhetsföreskrifterna i lågspänningsdirektiv 2006/95/EG (som ersätter direktiv 73/23/EEG och dess påföljande tillägg);
  - Skyddskraven i EMC-direktiv 2004/108/EEG, och följande ändringar i direktiv 93/68/EEG.

Apparatens elektriska säkerhet kan endast garanteras när apparaten är korrekt ansluten till ett verksamt jordningssystem som överensstämmer med gällande lagstiftning.



# FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER OCH ALLMÄNNA FÖRSLAG

- Vinkylen skall uteslutande användas för förvaring av viner. Lägg aldrig in matvaror i skåpet.
- Var noga med att inte täcka över eller på annat sätt blockera skåpets ventilationsöppningar.
- Låt inte barn leka med apparaten eller gömma sig inuti det. Barn som ägnar sig åt sådana lekar riskerar att bli instängda i apparaten med påföljande risk för kvävning.
- Dra alltid ut stickkontakten ur eluttaget eller slå av strömmen med strömbrytaren innan någon typ av rengöring och underhåll görs.
- Byte av elsladden får endast ombesörjas av behörig fackman.
- Förvara inte explosiva ämnen i skåpet.
- Var försiktig när du flyttar apparaten så att golven (t.ex. parkettgolv) inte skadas.
- Använd inte förlängningssladdar eller adaptrar.
- ⊞ Apparaten är inte avsedd att användas av små barn eller av personer utan lämplig kompetens.
- Se till att det inte blir skador på kylsystemet.
- Använd inga elektriska apparater inuti frysfacken, såvida apparaterna i fråga inte är av sådan typ som rekommenderas av tillverkaren.
- Placera apparaten i ett torrt rum med god ventilation. Apparaten är utformad för att fungera i omgivningstemperaturer inom bestämda intervall, som i sin tur är beroende av vilken klimatklass apparaten tillhör. Apparats klimatklass anges på typskylten. Det finns risk att apparaten inte fungerar på korrekt sätt om den står i ett rum där temperaturen är lägre eller högre än den avsedda.

## Viktigt:

- Om ett stort antal vinflaskor läggs in i skåpet kan det ta flera dagar innan temperaturen blir konstant igen.
- Observera! Förvaringstemperaturen får aldrig sjunka under 6 °C.
- När vinkylen är i funktion avsätts vattendroppar och frost på skåpets väggar. Detta är normalt när skåpet är i funktion. Det är inte nödvändigt att skrapa bort frosten eller torka upp vattendropparna. Den bakre väggen avfrostas automatiskt. Avfrostningsvattnet leds till ett dräneringshåll och samlas sedan upp i en behållare där det förångas.
- På trähyllorna kan flaskorna förvaras prydligt och ordentligt. Varje hylla klarar en vikt på högst 40 kg.

## Information om lagring i vinkylen

- Lägg flaskorna mitt på trähyllan.
- Se till att flaskorna ligger så att glasdörren inte vidrör flaskorna när den stängs.
- Observera! Sprit med hög alkoholhalt måste alltid förvaras i hermetiskt slutna behållare och i vertikalt läge.
- Luft cirkulerar inuti vinkylen och detta gör att det blir olika temperaturer i olika delar av vinkylen. Det är kallast längst in i vinkylen och varmast vid dörren.
- Lagra alltid buteljerade viner utan emballage, aldrig i lårar eller kartonger.

Klimatklass	Rums-temperatur (°C)	Rums-temperatur (°F)
SN	Från 10 till 32	Från 50 till 90
N	Från 16 till 32	Från 61 till 90
ST	Från 16 till 38	Från 61 till 100
T	Från 16 till 43	Från 61 till 110

# KORT OM LAGRING AV VINER

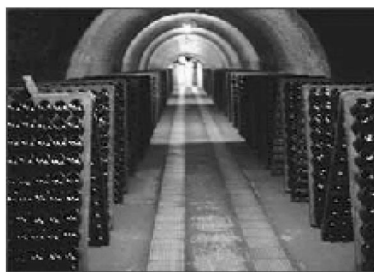
## Förvaring av viner

Som bekant säger man att viner vinner på att lagras: Om vita viner förvaras på en lämplig plats kan de lagras i cirka två år räknat från skördedatum, men de vinner oftast på att drickas inom ett år. Lätta, röda viner kan lagras i upp till två år. Vissa kraftiga, fylliga röda viner kan lagras i tio år och russinviner (passiti) ända upp till tjugofem år. Nyinköpta vinflaskor bör så snart som möjligt läggas in i vinkylen eller på en annan lämplig plats. Tre faktorer, närmare bestämt ljuset, luftfuktigheten och omgivningstemperaturen, spelar en avgörande roll under hela vinframställningsprocessen, både under odlingen av druvorna och fram tills druvorna mognar, skördas och omvandlas till vin. För att vinet skall nå full mognad och för att dess smak och arom komma till sin fulla rätt måste det lagras på exemplariskt sätt och även i detta sammanhang samverkar dessa tre faktorer.



## Lagringsplats

Det är inte många människor som har tillgång till en riktigt vinkällare. Och det är först på senare tid som teknologin har lyckats ta fram en värdig ställföreträdare för den klassiska vinkällaren. Vinkylen som du har köpt är en apparat som tagits fram särskilt för att viner skall kunna lagras på korrekt sätt. Vinkylen är inte avsedd för förvaring av frukt, grönsaker eller burkar, utan endast för vinflaskor. Så även om du inte har en egen vinkällare kan du tack vare denna apparat lagra alla typer av vin på korrekt sätt.



## Lagringsätt

En gyllene regel vid lagring av vinflaskor är att flaskorna skall förvaras liggande så att vinet väter korken inifrån och håller den fuktig. Många människor tror att detta ger vinerna en bismak av kork. I själva verket är det inte så, utan korken hålls elastisk när den är i kontakt med vinet, vilket säkerställer korkens funktionalitet. Det är viktigt att det är lätt att hämta fram en viss flaska ur apparaten när den skall användas. Då behöver du inte flytta flaskorna mer än nödvändigt. Onödig hantering av flaskorna kan precis som vibrationer få bottensatsen i vinet att komma upp till ytan, vilket ger vinet ett oestetiskt utseende under kortare eller längre tid. Flytta därför dina flaskor så lite som möjligt och låt vinerna "vila". Undvik dessutom att placera flaskorna så att de har kontakt med den bakre väggen i apparaten. Om flaskorna vidrör den bakre väggen fungerar inte avfrostningen på korrekt sätt och dessutom kan flaskornas etiketter bli förstörda av vattendropparna som avsätts på väggen under avfrostningen. Hyllorna där flaskorna skall läggas är tillverkade av trä, ett material som absorberar vibrationer på effektivt sätt, och de är dessutom utformade så att flaskorna hålls på avstånd från väggarna som överför värme och kyla. Det är också viktigt att vinflaskorna förvaras på avstånd ifrån ämnen och platser med stark lukt. Starka lukter överförs nämligen lätt till vinet.

## Temperatur

Temperaturen är en kritisk och viktig faktor under vinets hela livscykel. Temperaturen är avgörande för vinets utveckling när det tappats upp på flaska för att mogna. Viner mår som allra bäst när temperaturen hålls på konstant nivå mellan 8 och 12 °C. Det är mycket viktigt att snabba och stora temperaturvariationer undviks. För höga temperaturer får vätskor att utvidgas och accelererar vinets mognadsprocess, medan för låga temperaturer (under 4 - 5 °C) kan leda till tartratfällningar (vinsyra), vilket ger vinet ett ofördelaktigt utseende. I extrema fall, om temperaturen sjunker under 0 °C, fryser vinet, vilket kan få korken att explodera.

## Korken

Korken är en mycket betydelsefull komponent i vinflaskan: Korkens kvalitet är mycket viktig för att vinet skall kunna mogna på korrekt sätt. Om korken i flaskan som vi köper är i perfekt skick eller inte beror uteslutande på de standarder för användning och lagring som vinproducenten eller buteljören tillämpar.

# LAGRING AV FLASKOR

## **Klassisk lagring av 36 flaskor**

Om du vill förvara vinflaskorna i vinkylen så att de är lätta att överblicka och ta ut, bör du välja lagringssättet med 36 flaskor (flaskor av Bordeauxtyp eller en blandning av flaskor av Bordeauxtyp och Alsacetyp). Placera max. sex flaskor på var och en av de fem trähyllorna. Ytterligare sex flaskor kan placeras längst ned i vinkylen vilket ger totalt 36 flaskor. Trähyllorna är försedda med en spärranordning som förhindrar att hyllorna dras ut av misstag och flaskorna ramlar ned. De större flaskorna (av Alsacetyp) bör placeras liggande.

## **Lagring av champagneflaskor**

Champagneflaskor är större än klassiska vinflaskor och skall därför placeras längst ned i vinkylen där det ryms max. fem flaskor.

Ta bort den femte hyllan om du vill lagra ytterligare Champagneflaskor och placera dessa flaskor ovanpå de andra och i motsatt riktning i förhållande till dessa. Det går att lagra max. nio champagneflaskor i vinkylen.

## **Borttagning av trähyllor**

Ta bort trähyllorna på följande sätt:

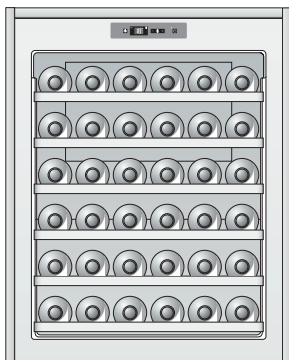
1. Ta tag om trähyllans främre del med ena handen.
2. Dra ut trähyllan långsamt till en tredjedel.

## **Vid lagring av ett fåtal flaskor**

Om de flaskor som ska lagras är för få för att fylla vinkylen, bör de fördelas jämnt på alla tillgängliga hyllor. Placera med andra ord inte alla flaskor högst upp eller längst ned i vinkylen. För en bättre överblick är det allra bäst att placera flaskorna i mitten på samtliga hyllor.

# LAGRING AV FLASKOR

## Lagringsätt

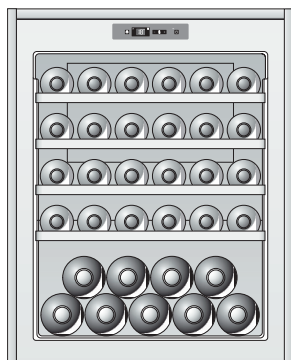


**STANDARD**  
36 flaskor (alla liggande)  
Användning av 5 hyllor

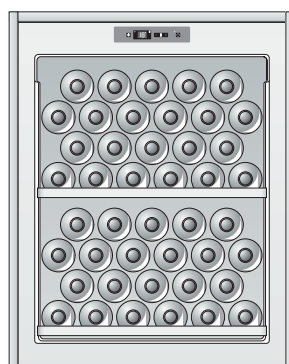


**KORTTIDSFÖRVARING**  
42 flaskor  
(50 % liggande, 50 % stående)  
Användning av 3 hyllor

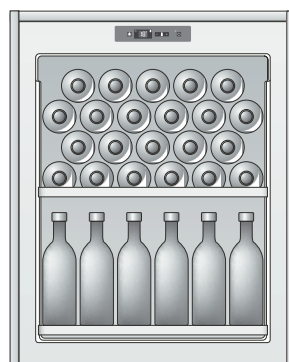
} 4 rader (6 x 4)



**LAGRING AV  
CHAMPAGNEFLASKOR**



**FÖRVARING**  
44 flaskor (alla liggande)  
Användning av 1 hylla



**MAX. LAGRING**  
46 flaskor  
(48 % liggande, 52 % stående)  
Användning av 1 hylla

4 rader (6 x 4) }

Dra aldrig ut mer än en hylla i taget.

# TABELL FÖR OPTIMALA TEMPERATURER FÖR SERVERING AV VIN

I tabellen nedan visas indikativa temperaturer vid vilka olika viner bör serveras.

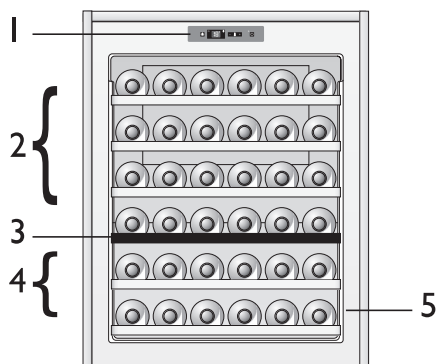
Om ett vin bör serveras vid en högre temperatur än den som ställts in på vinkällaren, rekommenderar vi att du tar ut flaskan tidigare och låter den värmas upp under nödvändig tid.

Barolo	17° C
Barbaresco	17° C
Beaujolais	13° C
Vit, torr Bordeaux	8° C
Röd Bordeaux	17° C
Vit Bourgogne	11° C
Röd Bourgogne	18° C
Brunello	17° C
Champagne	6° C
Chianti Classico	16° C
Passito di Pantelleria	6° C
Rosévin från Provence	12° C
Torr eller söt Spumante - mousserande vin	6° C

Verdicchio	8° C
Vitt vin från Sydtyrolen	11° C
Vitt vin från Franciacorta	11° C
Torra, vita viner	8° C
Vin från Friuli	11° C
Vin från Rhonedalen	15° C
Vitt, torrt vin från Loiredalen	10° C
Starkvin från Loiredalen	7° C
Rött vin från Loiredalen	14° C
Rött starkvin	8-18° C
Nouveau-vin	12° C
Lätt, rött vin utan mycket garvsyra	14° C
Medelstrukturerat rött vin, med garvsyra	16° C

## BESKRIVNING AV APPARATEN

1. Elektronisk kontrollpanel
2. Övre del med galler
3. Uttagbar separationshylla (svart)
4. Undre del
5. Typskylt



# ANVÄNDNING AV APPARATEN

## Att starta apparaten

### Påslagning av apparaten

Sätt in elsladden i eluttaget för att starta apparaten och ställ in temperaturen på frontpanelen - en grön kontrollampa tänds för att visa att apparaten är påslagen.

Inuti produkten finns en lampa. Lampan tänds inte automatiskt när dörren öppnas, men den kan tändas vid behov med hjälp av den speciella knappen på kontrollpanelen.

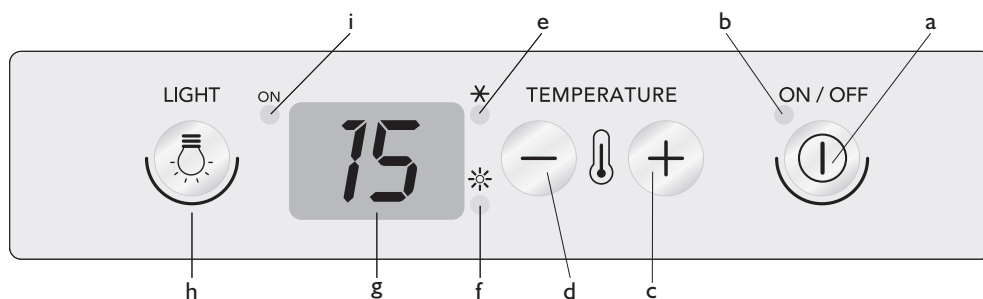
### Reglering av temperaturen

För att apparaten skall fungera korrekt rekommenderar vi att termostaten regleras enligt anvisningarna i avsnittet "Introduktion om vin".

### Anmärkning:

Rumstemperatur, apparatens placering och hur ofta dörren öppnas påverkar den invändiga temperaturen.

### Beskrivning av kontrollpanelens funktioner



- Knappen on / off : påslagning / avstängning av apparaten
- lysdiod för apparaten
- Knappen ( + ) används för att öka temperaturen ( max + 18 °C )
- Knappen ( - ) för att minska temperaturen ( min + 6 °C )
- lysdiod som visar att kylning har aktiverats
- lysdiod som visar att värmning aktiverats
- Display som visar temperaturen i utrymmet
- Knapp för innerbelysning
- lysdiod för innerbelysning

### Vinkällarfunktion med dubbel temperaturzon eller med enkel temperaturzon

Vinkällaren fungerar antingen med två temperaturzoner, eller, beroende på behov, med en enda temperaturzon. För användning med dubbel temperaturzon skall den svarta gallerhyllan placeras på den fjärde guideskenan (uppfifrån räknat). Ställ sedan in önskad temperatur i den övre delen, och kom ihåg att temperaturen i den undre delen kommer att vara cirka 6 grader högre än temperaturen i den övre delen - temperaturen i den undre delen ställs inte in separat.

### Anmärkning:

För korrekt förvaring av vin rekommenderar vi en temperaturinställning på 10 °C i den övre delen, för att på så sätt få en temperatur på 15-16 °C i den undre delen. Om vinkylan används med en enda temperaturzon skall den svarta gallerhyllan bytas ut mot en vanlig hylla (samma typ som de andra installerade hyllorna i träfärg). Vi rekommenderar att du förvarar den inte använda hyllan på en torr, sval plats, för att undvika att den skadas av fukt o dyl, så att den är färdig att användas då den behövs.

### Reglering av temperaturen

Temperaturen i utrymmet är fabriksinställd, och motsvarar 15 °C (övre delen).

Om du behöver ändra temperaturinställningen, skall du göra så som följer:

1. När vinkällaren kopplas till till strömförande nät visar displayen temperaturinställningen i utrymmet.
2. Tryck på knappen (+) under en sekund: temperaturindikatorn börjar att blinka.
3. Tryck på knapparna (+) eller (-) tills du når önskad temperatur.
4. Vänta 5 sekunder tills indikatorn slutar att blinka: den nya temperaturen har ställts in.
5. Vänta tills temperaturen nått korrekt nivå innan du lägger in vinflaskorna i kylan. Innerbelysningen tänds inte (eller slocknar tillfälligt) då temperaturen överstiger 24 °C, och detta hjälper för att påskynda sänkningen av temperaturen till önskad nivå.

### Temperaturinställning

**Övre delen:** temperaturen i den övre delen visas hela tiden på displayen.

**Undre delen:** temperaturen i den undre delen är inte inställbar separat, utan är cirka 5-6 °C högre än temperaturen i den övre delen. För att visualisera temperaturen i den undre delen, tryck på knappen (-) under en sekund: displayen då visar temperatur i undre delen under tre sekunder. Du kan göra detta flera gånger för att kontrollera temperaturen i den undre delen.

Om utrymmet förenas till en enda zon så räcker det att titta på displayen utan att trycka på någon knapp för att se temperaturinställningen.

## RENGÖRING OCH UNDERHÅLL

**Dra alltid ut stickkontakten ur eluttaget eller slå av strömmen med strömbrytaren innan någon typ av rengöring och underhåll görs.**

**Avfrostningen av vinkylens sker helt automatiskt.**

- Det är helt normalt att det avsätts vattendroppar på vinkylens bakre innervägg och det visar att det automatiska avfrostningsprogrammet pågår. Avfrostningsvattnet leds till ett dräneringshål och samlas sedan upp i en behållare där det förångas.

### Vid behov...

1. Ta ut alla flaskor ur vinkylens.
  2. Dra ut stickkontakten ur eluttaget.
  3. Låt dörren stå på glänt (cirka 3 - 4 mm), så att det inte uppstår dålig lukt eller bildas mögel och rost.
  4. Rengör skåpet.
- Rengör regelbundet skåpets insida med en svamp som fuktats i ljummet vatten och ett mildt rengöringsmedel. Skölj och torka torrt med en mjuk trasa. Använd inte slipmedel.
  - Rengör vinkylens invändigt med en svamp fuktad med varmt vatten och/eller ett mildt rengöringsmedel. Använd inte slipmedel, stålull, fläckborttagningsmedel (t.ex. aceton, trietylen) eller vinäger.
  - Använd ett glasputsmedel för att rengöra glasdörrens utsida. Använd däremot inget rengöringsmedel, utan endast en fuktig trasa, för att rengöra glasdörrens insida. Rengöringsmedel kan inverka negativt på vinlagringen.

### Rengöring av trähyllorna

Använd en fuktig duk för att rengöra trähyllorna i skåpet. Var försiktig så att tätningslistan inte blir förstörd när du tar ut hyllorna ur skåpet. Öppna dörren helt, så går det lättare att ta ut hyllorna.

### Byte av lysdiodsbelysningen

Vänd dig till en servicefirma för att få lysdioden utbytt.

**Stirra inte på den lysande lampan. Det kan vara skadligt för ögonen.**



# FELSÖKNING

## Innan du kontaktar Service....

Driftstörningar beror ofta på banala saker. Orsakerna är då enkla att lokalisera och problemen kan åtgärdas utan att det behöver användas någon typ av verktyg. Det är likaså fullt normalt att det hörs ljud från apparaten eftersom apparatens fläkthjul och kompressorer som reglerar funktionen startar och stängs av automatiskt.

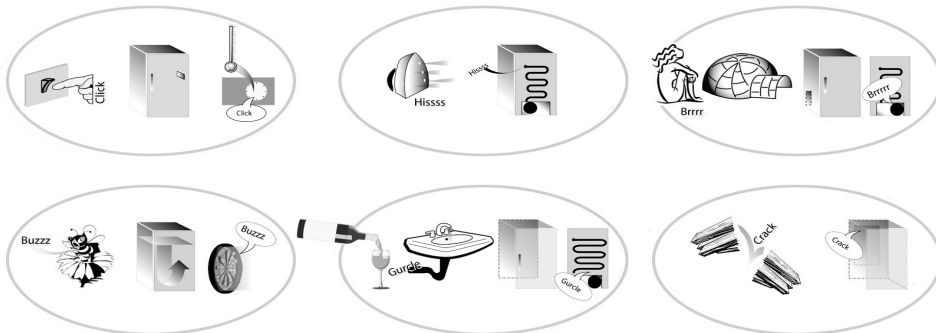
## Vissa driftljud går att reducera. Gör på följande sätt:

- Installera apparaten plant på ett jämnt underlag.
- Placera apparaten så att den inte vidrör övrig inredning.
- Kontrollera att de inre komponenterna är korrekt placerade.
- Kontrollera att flaskorna och behållarna inte vidrör varandra.

## Normala driftljud:

- ett visslande ljud när apparaten slås på för första gången eller efter ett längre uppehåll
- ett kluckande ljud när köldmediet kommer in i rören
- ett brummande ljud när fläkthjulet sätts igång
- ett knastrande ljud när kompressorn startar
- ett klickande ljud när kompressorn startar och stängs av.

## När dessa ljud hörs...



..din apparat är levande!!!

# FELSÖKNING

## 1. Apparaten fungerar inte.

- Har det inträffat ett strömavbrott?
- Är stickkontakten ordentligt isatt i eluttaget?
- Har strömmen brutits med hjälp av den tvåpoliga strömbrytaren?
- Fungerar skydden till ditt elsystem korrekt?
- Är elsladden trasig?

## 2. Temperaturen inuti vinkylen är inte tillräckligt låg.

- Är dörren ordentligt stängd?
- Hindrar flaskorna att dörren stängs?
- Står apparaten i närheten av en värmekälla?
- Är temperaturen korrekt inställd?

- Finns det något som hindrar att luften cirkulerar genom ventilationsöppningarna?

## 3. Temperaturen inuti vinkylen är för låg.

- Är temperaturen korrekt inställd?

## 4. Apparaten är ovanligt bullrig.

- Har installationen utförts på korrekt sätt?
- Vidrör rören på baksidan varandra eller vibrerar de?

## 5. Det finns vatten på vinskåpets botten.

- Finns det något som hindrar att avfrostningsvattnet rinner undan?

# REPARATIONSINSTRUKTIONER

För att ändra temperaturinställningen gör du så här:

- Tryck på temperaturvalsknapparna "+" och "-" tills du ser "bOF" på displayen.
- Kom in i inställningsmenyn genom att trycka på "+"-knappen - nu visas "CnF". Håll "+"-knappen intryckt tills "hYl" blinkar på displayen (första parametern).
- Rulla igenom parameterlistan med hjälp av knappen "-" tills du ser "OFI" på displayen.
- Tryck på "+"-knappen för att gå in i parameterändringen.

- Med knapparna "+" och "-" kan du ändra temperaturvärdena.
- Vänta tills displayen slutar blinka och går tillbaka till driftstemperatur.
- För att spara inställningen skall du trycka på knapparna "+" och "-" tills texten "bON" försvinner från displayen - detta stoppar tillgången till menyerna.

# SERVICE

## Innan du kontaktar Service:

Sätt på apparaten igen för att kontrollera om felet har åtgärdats. Om så inte är fallet drar du ut stickkontakten ur eluttaget, låter apparaten stå och vila i en timme och gör sedan om försöket.

Om din apparat inte fungerar korrekt när du har gjort ovan listade kontroller i felsökningstabellen och startat om apparaten, skall du kontakta Service. Beskriv problemet och uppge:

- apparattyp och serienummer (anges på typskylten)
- vilken typ av problem det rör sig om
- modell
- servicenumret (detta nummer finns efter ordet SERVICE på typskylten som finns inuti apparaten)

- fullständig adress
- telefonnummer och riktnummer.

**SERVICE** 0000 000 00000

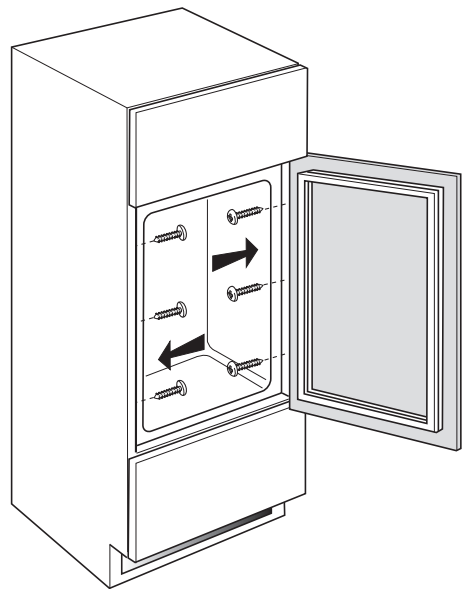
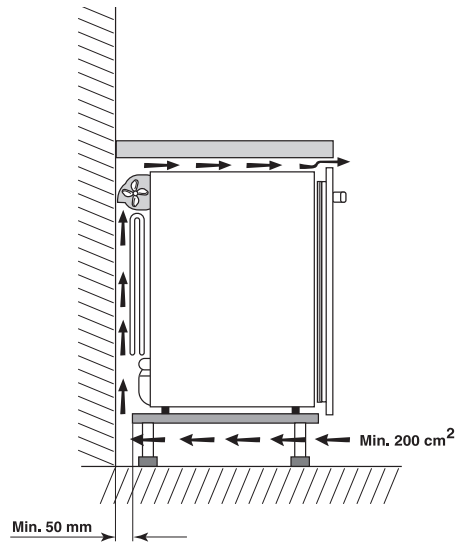


**Om du vill ha en förteckning över auktoriserade serviceverkstäder, är du välkommen att kontakta vår Kundservice.**

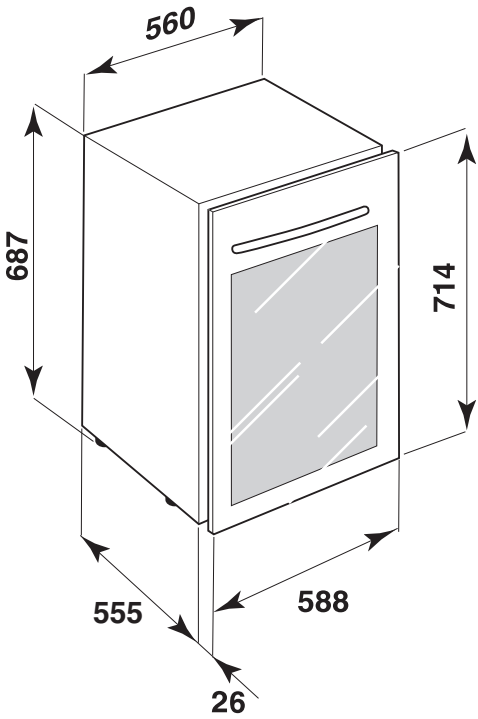
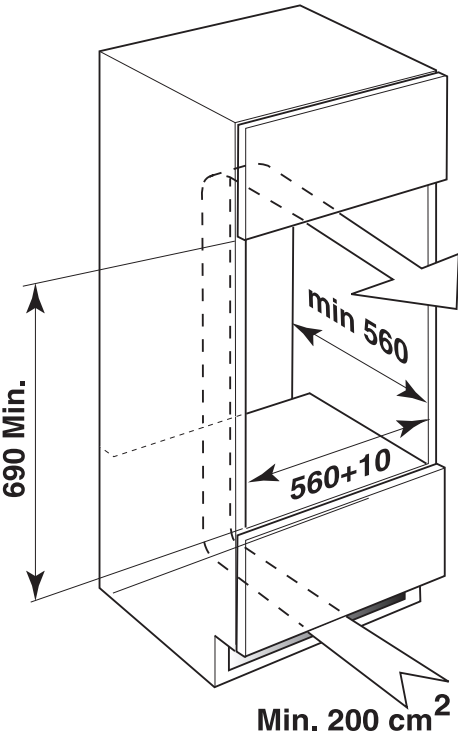
**Ring oss gratis på telefonnummer: 00800-3810-4026.**

# INSTALLATION

- Installera apparaten enligt figurerna så att korrekt ventilation erhålls.
- **Dörren till denna vinkyl är inte omhångningsbar.**
- Ställ inte apparaten i närheten av en värmekälla.
- Elförbrukningen ökar om apparaten installeras i ett varmt utrymme, utsätts för direkt solljus eller placeras intill en värmekälla (värmeledning, spis o.s.v.). Detta bör därför undvikas.
- Om apparaten inte kan placeras långt ifrån värmekällor måste följande minsta avstånd respekteras:
  - 30 cm från kol- eller gasoleldade spisar,
  - 3 cm från elektriska spisar och/eller gasspisar.
- Placera apparaten i ett torrt och välventilerat utrymme.
- Rengör apparaten invändigt (se avsnitt "Rengöring och underhåll").
- Sätt i tillbehören som medföljer.



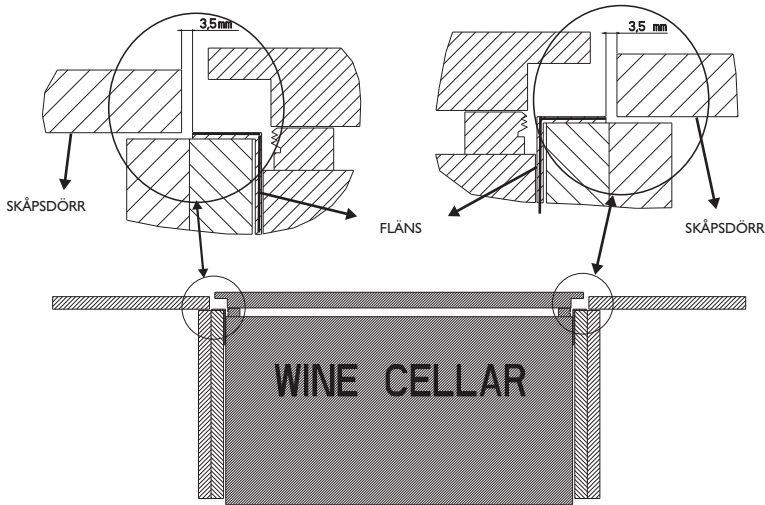
# INSTALLATION



# INSTALLATION

## A) Installation bredvid köksenheter eller skåp

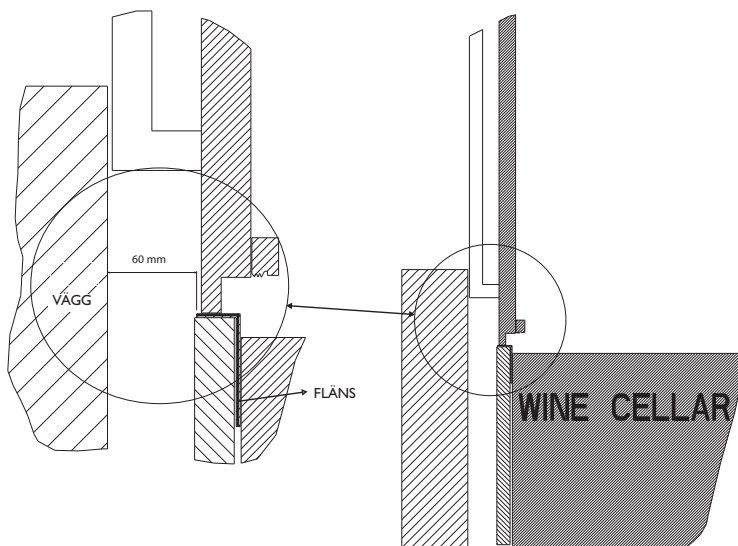
För att dörren skall kunna öppnas 90° skall apparaten installeras med minst 3,5 mm mellan sidoflänssarna och dörrar på eventuella bredvidstående köksskåp eller elektriska hushållsmaskiner (så som visas i Figur 1).



Figur 1

## B) Installation vid en vägg

Ifall av utskjutande handtag, för att dörren skall kunna öppnas helt d.v.s. 90°, ska produkten installeras genom att ta hänsyn till att, från sidoflänsen och till väggen angränsande till öppningen, måste det vara ett min. avstånd på 60 mm (så som visas i figur 2).



Figur 2

### **Elektrisk anslutning**

- **Den elektriska anslutningen skall utföras i enlighet med gällande lokala bestämmelser.**
- Data angående spänning och effektförbrukning finns på typskylten som är placerad inuti skåpet.
- **Enligt lag är det obligatoriskt att ansluta skåpet till jord.**
- Tillverkaren accepterar inget ansvar för personskador och skador på föremål som uppstår till följd av att dessa anvisningar inte har följts.
- Låt en behörig fackman byta ut eluttaget om stickkontakten och eluttaget inte är av samma typ.
- Använd inte förlängningsladdar eller adaptrar.

### **Att skilja apparaten från elnätet**

Det måste vara möjligt att skilja apparaten från elnätet, antingen genom att dra ut stickkontakten ur eluttaget eller med hjälp av en tvåpolig strömbrytare som skall sitta mellan apparaten och eluttaget.